

ABONNEMENTS
Un an Six mois
Suisse . . . Fr. 6.— Fr. 3.—
Union postale » 12.— » 6.—
Les abonnements étrangers se paient d'avance.

Paraissant le Mercredi et le Samedi à la Chaux-de-Fonds
On s'abonne à tous les bureaux de poste.

ANNONCES
suisse 20 ct., offres et demandes
de place 10 ct. la ligne,
étrangères 25 centimes la ligne
Les annonces se paient d'avance

Organe de la Chambre suisse de l'Horlogerie, des Chambres de commerce, des Bureaux de contrôle et des Syndicats professionnels.

Les Consulats suisses à l'étranger reçoivent le journal

Bureau des Annonces : HAASENSTEIN & VOGLER, 49, rue Léopold Robert, LA CHAUX-DE-FONDS et succursales en Suisse et à l'étranger

Chambre suisse de l'Horlogerie

Le Comité central de la Chambre suisse de l'Horlogerie, a eu, jeudi dernier, une importante réunion, où un certain nombre de question ont été examinées.

Nouveau tarif américain. Nouveau tarif français. Titres de la bijouterie. Exposition de Bruxelles.

Sur les deux premières questions, des renseignements ont été échangés. Un rapport sera fait sur la question des titres de la bijouterie et fera l'objet des délibérations d'une prochaine séance.

Quant à la participation de l'horlogerie à l'Exposition de Bruxelles, qui est en mains du Bureau de la Chambre depuis tantôt deux ans, on a constaté, sur un rapport du secrétaire, que malgré enquêtes, circulaires, démarches, volumineuse correspondance, articles dans la *Fédération horlogère*, on n'a pu obtenir, jusqu'ici, que l'adhésion de 13 fabricants suisses, se répartissant comme suit : Chaux-de-Fonds 7, Bienne 1, Genève 2, St-Imier 1, Tramelan 1, Granges 1.

Une assemblée générale des adhérents, et de toutes les maisons qui s'intéressent à cette exposition, sera convoquée incessamment.

L'organisation de la Chambre, selon ses nouveaux statuts, sera dans quelques jours, un fait accompli, les adhésions des associations industrielles et commerciales de l'horlogerie, sur lesquelles on comptait étant régularisées.

Les sections comprennent, à ce jour : 8 groupements intercantonaux et 13 cantonaux. La Chambre nouvelle commencera donc son activité, avec 21 sections, chiffre qui s'augmentera encore d'adhésions attendues.

Quant aux nouveaux statuts de la Chambre, ils ont été approuvés par les cantons de Genève, Vaud, Neuchâtel, Berne, Soleure, Schaffhouse, Fribourg et Tessin.

Concurrence déloyale : Audemars frères, Genève

Le *Bulletin commercial suisse*, publie sous ce titre, une déclaration signée du président et du secrétaire de l'Association des fabricants et marchands d'horlogerie de Genève, dont voici la première partie :

« L'Association des Fabricants et Marchands d'horlogerie de Genève et l'Association genevoise contre la concurrence déloyale ont à mainte reprise signalé les abus qui se font du nom de Genève dans le commerce de l'horlogerie.

« Aujourd'hui nous avons sous les yeux une réclame publiée dans un journal horloger très important, la *Deutsche Uhrmacher-Zeitung* de Berlin, sous le nom de la maison « Audemars frères », autrefois établie au Brassus, réclame dont le caractère mensonger nous oblige aux déclarations suivantes :

« L'ancienne maison Audemars frères n'existe plus.

« Les successeurs de cette maison n'ont à Genève ni fabrique, ni établissement, ni comptoir, ni représentant. Ils y ont une adresse postale avec un prête-nom chargé, moyennant salaire de 100 à 200, par an, de la transmission des correspondances.

Cette protestation revêt, pour ainsi dire un caractère officiel, du fait qu'elle est publiée dans l'organe de la Chambre du commerce de Genève. Elle est conçue en termes énergiques, qui ne surprendront pas ceux qui savent que les Genevois ne badiennent pas quand on prend abusivement le nom de leur cité, pour en couvrir, comme d'un pavillon, un produit horloger fabriqué ailleurs.

D'autre part il arrive souvent, — et nous en connaissons un exemple récent — que des agents de maisons suisses, publient à leur insu, par ignorance ou excès de zèle, des annonces incorrectes ; c'est peut-être le cas ici.

Mais la question principale est de savoir si la maison Audemars frères, n'existant plus, cette raison sociale peut être utilisée sans autre. Sur ce point nous pensons que la maison incriminée devrait mentionner sa propre raison sociale, suivie de la mention : successeur de Audemars frères, bien entendu, si elle en est le successeur réel.

Quant au droit de munir des produits du nom d'une ville autre que celles où ils

ont été fabriqués, il est prévu dans la « loi fédérale concernant la protection des « marques de fabrique et de commerce, des « indications de provenance et des mentions « de récompenses industrielles ».

Cette loi dit, à l'article 20.

Il n'y a pas fausse indication de provenance dans le sens de la présente loi :

1° Lorsque le nom d'une localité a été apposé sur un produit fabriqué ailleurs, mais pour le compte d'un fabricant ayant son principal établissement industriel dans la localité indiquée comme lieu de fabrication, pourvu toutefois que l'indication de provenance soit accompagnée de la raison de commerce du fabricant ou, à défaut d'espace suffisant, de sa marque de fabrique déposée.

Il s'agit donc de savoir s'il existe, à Genève, une maison Audemars frères, ayant son principal établissement, auquel cas, des montres fabriquées ailleurs pour le compte de cette maison Audemars frères, pourraient porter le nom « Genève ». L'organe de la Chambre de commerce de Genève, prétend qu'une telle maison n'existe pas réellement à Genève et qu'aucune maison Audemars frères n'existe plus.

Quant aux domicile plus ou moins fictif que prennent, à Genève, certains producteurs d'autres localités, c'est affaire de police intérieure et l'on peut s'étonner de la facilité avec laquelle des maisons n'existant pas réellement à Genève, peuvent obtenir l'inscription sur le registre du commerce de cette ville, comme on nous l'affirme.

Les lignes ci-dessus, étaient écrites, quand nous avons reçu, de la maison incriminée, une lettre dans laquelle elle proteste contre l'article du *Bulletin commercial suisse*, qu'elle qualifie de mensonger et diffamatoire.

Les chefs de la maison Audemars frères existeraient en chair et en os et cette maison aurait une succursale à Genève, inscrite, depuis le 1^{er} août 1902, sur le registre du commerce de cette ville. Il n'y aurait donc ni utilisation d'une raison sociale éteinte, ni domicile fictif.

En présence d'affirmations aussi absolument contradictoires, il convient d'attendre

le résultat d'une enquête impartiale, — qui est dans l'intérêt des deux parties en cause et qui nous paraît devoir être faite sans délai — avant de publier des noms.

Encore le remède suprême

La *Solidarité horlogère* en revient à son dada : le remède suprême et consacre, dans son dernier numéro, quatre colonnes aux réflexions dont nous avons accompagné la reproduction de ses conclusions. Quatre colonnes, c'est beaucoup d'honneur.

Nous avons constaté que les amateurs de collectivisme, s'étaient, jusqu'ici, montrés incapables de fournir un plan d'organisation et la *Solidarité* nous demande où est notre plan du régime existant ! Mais le régime existant, nous le voyons fonctionner tous les jours et un plein d'organisation se rapporte à ce qui n'es pas organise encore.

L'illusion généreuse de notre confrère, consiste à croire qu'il y a un remède suprême, ou même un simple remède aux maux dont souffre l'humanité et que ce remède est le collectivisme.

Le régime collectiviste, si jamais on l'applique, ne durera pas plus éternellement que les régimes qui l'ont précédé. Ce sera une étape pour arriver à autre chose que nous ne savons pas et ainsi de suite jusqu'à la consommation des siècles. Car il n'y a aucune raison de croire que le collectivisme sera la forme définitive et immuable de l'organisation des sociétés.

L'erreur des utopistes, est de poursuivre ce qu'ils appellent la *solution de la question sociale*. Comme s'il n'y avait qu'une question sociale, comportant une solution unique !

La vérité est qu'il y a une infinité de questions d'ordre économique et social, qui, à peine résolues, font place à d'autres questions du même ordre, et que les besoins de toutes sortes des humains augmentant en raison des progrès de la civilisation, le désir de les satisfaire se manifeste par des revendications sans-cesse renouvelées, dont on ne verra jamais la fin.... à moins que se réalise un jour ce précepte d'un sage : « Il vaut mieux diminuer ses désirs que d'augmenter ses besoins. »

Mais ceci aussi est une utopie.

« Notre confrère, — nous dit la *Solidarité horlogère* — ne souscrit pas à nos conclusions. Mais il m'est agréable de « noter, qu'il n'oppose au « remède suprême » aucun remède à lui, aucun remède « bourgeois. Ce n'est point pour nous étonner, parceque nous sommes convaincus « qu'il est impossible, sous le régime actuel « de proposer autre chose que des correctifs et encore des correctifs, demandant « eux-mêmes d'incessantes corrections. »

Hélas oui, il en est ainsi sous le régime d'aujourd'hui, de même que sous tous ceux qui l'ont précédé et le suivront. On corrige, on améliore, on transforme pour corriger et améliorer encore et toujours et il faut se résigner à ne voir jamais sur la terre, régner la paix, la justice et le bonheur.

L'article de la *Solidarité horlogère* est intéressant et nous regrettons vraiment de ne le pouvoir mettre sous les yeux de nos lecteurs. Nous relèverons en passant, que l'auteur nous classe dans la catégorie des sceptiques, pour nous décerner, plus loin,

la qualité de... mystique, ce qui est légèrement contradictoire et ne prouve pas précisément en faveur des facultés d'observation du rédacteur de la *Solidarité horlogère*. Aussi lui dirons-nous que s'il observe les phénomènes sociaux avec la même lunette, ses illusions d'optique deviennent compréhensibles et excusables.

Et pourtant nous sommes d'accord avec sa conclusion que voici :

« La raison est au même titre que la « pluie ou les événements historiques, un « agent de l'« ordre naturel ». Notre conviction c'est qu'avec le temps et le progrès, « elle deviendra le premier de nos agents. « Voilà le fond du débat. Qu'en pensez-vous ? »

Nous en pensons, cher confrère, que le jour où la raison sera votre seul guide, vous comprendrez qu'une utopie, même généreuse, est une utopie tout de même.

A propos de brevets d'invention

Les journaux commentent un jugement du Tribunal correctionnel de la Chaux-de-Fonds, qui a condamné à un mois de prison et aux frais, un peintre en cadrons domicilié à Genève et coupable d'avoir contrefait un tampon élastique avec pression centrale pour la reproduction des dessins.

A ce propos, on a, comme souvent en pareil cas, émis l'idée que deux inventions ayant le même résultat et des analogies dans le moyen de l'obtenir, peuvent éclore simultanément dans le cerveau de deux chercheurs, ce qui est parfaitement vrai. Du reste, quand ce cas se présente, la jurisprudence admet que si le second déposant peut prouver qu'il avait déjà travaillé à la préparation de son invention au moment de la publication du premier brevet, son brevet ne constitue aucune infraction et peut être déclaré valable.

Il est naturellement fort difficile, dans bien des cas, de savoir s'il s'agit d'une recherche commune à deux inventeurs qui s'ignoraient ou si l'on est en présence d'une contrefaçon. Cependant, si deux personnes peuvent, séparément, chercher à obtenir un résultat identique, il est plutôt rare que ce soit exactement par le même procédé.

L'examen préalable des demandes de brevets et le refoulement de celles qui ne se rapporteraient pas à de véritables inventions, constitueraient un moyen d'éviter de fâcheux mécomptes à des chercheurs de bonne foi, qui n'ont que le tort de ne pas être au courant de ce qui s'est fait avant eux. Mais cet examen ne donne pas une garantie absolue et définitive de la nouveauté de l'invention, si le brevet est accepté ; le recours aux tribunaux par le propriétaire d'un brevet antérieur reste acquis. Seulement un brevet accepté à la suite de l'examen préalable est plus solide ; et, attaqué devant un tribunal, se présente avec de grandes présomptions de validité.

La question de l'examen préalable n'est pas nouvelle en Suisse. Elle a été déjà discutée, il y a des années, par la Société intercantonale des industries du Jura — actuellement Chambre suisse de l'horlogerie — et l'on s'était heurté aux frais relativement considérables, pour un petit pays comme le notre, que coûterait le fonctionnement d'un bureau de techniciens au courant de toutes nos industries.

La question n'a du reste pas été abandonnée et il est certain que l'examen préalable, outre qu'il éviterait de sérieux mécomptes à des chercheurs de bonne foi, diminuerait, dans une assez forte proportion, le nombre total des brevets, pour ne laisser subsister que ceux qui se rapportent à des inventions dignes de ce nom.

C'est au fond une question d'argent et, comme on n'admettrait sans doute pas que le Bureau fédéral fût mis en déficit, une forte augmentation des taxes actuelles pourrait en être la conséquence.

L'industrie allemande

De Marcel Labordère dans la *Revue de Paris* :

La politique industrielle de l'Allemagne est une politique de lutte : jamais on ne vit industrie plus conquérante. Sa devise n'est pas tant de gagner de l'argent que de faire vivre des Allemands, le plus possible d'Allemands, et, pour cela, de s'étendre indéfiniment. Elle est là, prête à foncer sur tous les marchés d'exportation, prête à foncer sur tous les marchés français — marché d'exportation à son égard — si seulement ce marché lui était ouvert.

Pour produire indéfiniment, pour grandir indéfiniment le capital de ses sociétés, l'Allemagne, au dehors, vend à tout prix. Vendrait-elle même au prix de revient, elle se dit que les Allemands qui ont fabriqué ont toujours vécu pendant ce temps.

Ecole d'horlogerie de Fleurier

Pendant l'année scolaire 1908-1909, l'école d'horlogerie et de petite mécanique a été fréquentée par 42 élèves, soit 23 mécaniciens, 15 horlogers et 4 externes. Actuellement l'école compte 44 élèves, soit 26 mécaniciens, 14 horlogers et 4 externes.

Grâce aux récents crédits votés par le Conseil général, l'école vient d'être complètement aménagée intérieurement ; tous les locaux auparavant inoccupés ont été mis en état de servir et toutes les salles du bâtiment sont ainsi utilisées.

Les ateliers des mécaniciens aussi bien que ceux des horlogers, ont été agrandis du double et les machines qui auparavant ne pouvaient être utilisées, faute de place, sont maintenant employées avec avantage.

Brevets d'invention

Enregistrements.

Cl. 71 c, n° 44114. 8 août 1908, 5 1/2 h. p. — Mouvement de montre. — *Charles Didisheim*, fabricant d'horlogerie, 58, Rue Léopold Robert, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire : A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds.

Cl. 71 f, n° 44115. 15 avril 1908, 6 3/4 h. p. — Boîte de montre avec dispositif de fermeture. — *Georges Favre-Jacot & C^{ie}*, fabricant d'horlogerie, Le Locle (Suisse). Mandataire : A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds.

Cl. 71 f, n° 44116. 28 juillet 1908, 6 1/4 h. p. — Montre. — *Didisheim & C^{ie}, Fabrique Vulcain, successeurs de Maurice Didisheim*, 44, Rue Daniel Jeanrichard, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataires : A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds.

Cl. 71 k, n° 44117. 29 avril 1908, 6 1/2 h. p. — Montre. — *Irénée Aubry*, fabricant d'horlogerie, 24, Rue du Grenier, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire : A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds.

Cl. 71 k, n° 44118. 13 juin 1908, 5 1/2 h. p. — Pièce d'horlogerie. — *Alfred Frainier fils*, industriel, Morteau (France). Mandataire : A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds.

Cl. 72 a, n° 44119. 9 juin 1908, 7 3/4 h. p. — Mouvement d'horlogerie actionné par un moteur électrique. — *Fritz Kirchhofer*, horloger, Wilhelmstrasse 1, Lörrach (Grand duché de Bade, Allemagne). Mandataire : Ferdinand Klostermann, Lädgnau a. A.

Cl. 72 b, n° 44120. 10 mai 1908, 8 h. a. — Horloge électrique réceptrice. — *David Perret fils S. A.*, au Plan-Perret, Neuchâtel (Suisse). Mandataire : Naegeli & C^o, Berne.

Cl. 72^b, n° 44121. 23 mai 1908, 6 1/4 h. p. — Dispositif pour transformer les pendules de cheminée et d'applique, à ressorts ou à poids, à impulsion électrique. — *Auguste Anders*, ingénieur, Knobsdorfstrasse 4, Charlottenburg, (Allemagne). Mandataire: A. Ritter, Bâle.

Cl. 73, n° 44122. 15 janvier 1909, 7 1/2 h. p. — Machine à pivoter automatique, essentiellement pour fournitures d'horlogerie. — *Schindler & Co*, atelier, de mécanique, Gurzelnstrasse 31 a, Bienne (Suisse). Mandataire: H. Kirchhofer anciennement Bourry-Séquin & Co, Zurich.

Cl. 94, n° 44131. 26 août 1908, 6 1/2 h. p. — Montre-bijou. — *Paul Ditisheim*, fabricant d'horlogerie, 9 bis, Rue du Parc, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds.

Radiations.

Cl. 64, n° 31613. Montre.

Cl. 64, n° 32894. Platine de montre à répétition.

Cl. 65, n° 34261. Raquette de mouvement d'horlogerie.

Cl. 65, n° 39168. Poupée double pour machines à décoller des arbres, vis, etc. pour horlogerie et petit mécanisme.

Cl. 71 c, n° 39468. Cadran émaillé.

Cl. 71 i, n° 39628. Montre pour touristes.

Cl. 71 i, n° 43063. Pièce d'horlogerie avec automate.

Cl. 94, n° 42578. Pendentif avec montre.

Brevets d'invention

(Communication de l'Office général des Brevets d'invention, A. Mathey-Doret, ingénieur-conseil, La Chaux-de-Fonds).

Etats-Unis d'Amérique.

N° 919764. — Mécanisme de remontage et de mise à l'heure. — New Haven Clock Co, New Haven, Conn.

N° 919765. — Horloge-signal. — New Haven Clock Co, New Haven, Conn.

N° 919790. — Horloge électrique secondaire. — Jacob Steiger et James Besançon, La Chaux-de-Fonds (Suisse).

N° 919829. — Horloge-signal. — Seth Thomas Clock Co, Thomaston, Conn.

N° 920024. — Horloge-électrique. — E. E. Clément, Washington, D. C.

N° 920124. — Mécanisme de remontoir pour horloges électriques. — F. H. Feraud, Granite City, Ill.

N° 920173. — Timbre-horaire. — Stromberg Electric Mfg. Co, Chicago.

N° 920174. — Timbre-horaire. — Stromberg Electric Mfg. Co, Chicago.

N° 920175. — Timbre-horaire. — Stromberg Electric Mfg. Co, Chicago.

N° 920223. — Outil pour ajuster les coqs ou autres ponts de montres. — Alfred A. Turnage, Denver, Colo.

N° 920433. — Poche pour montre. — Sam L. Cohen, New York.

N° 920866. — Horloge-contrôle pour employés. — Charles T. Hawley Gardner, Mass.

Réclamations

concernant la distribution du journal

Les abonnés de la «Fédération horlogère» qui auraient une réclamation à formuler au sujet de la distribution, sont priés de l'adresser au bureau de poste respectif et non à notre Administration, chaque bureau recevant régulièrement le nombre d'exemplaires correspondant à sa liste d'abonnés.

La poste étant responsable de la distribution du journal, n'admet d'autres réclamations que celles faites directement par l'abonné auprès du bureau qui le dessert.

Exportation aux Etats-Unis

Janv.-Mai 1908
Mai 1909

District consulaire de St-Gall

Horlogerie et fournitures

District consulaire de Bâle

Horlogerie et fournitures

District consulaire de Berne (y compris l'agence de la Chaux-de-Fonds)

Horlogerie et fournitures

Pierres précieuses

District consulaire de Genève (y compris l'agence de Vevey)

Horlogerie et fournitures

Pierres précieuses

Boîtes à musique

Cote de l'argent

du 8 Juin 1909

Argent fin en grenailles fr. 96. — le kilo.

Argent fin laminé fr. 2. — par kilo de plus.

Change sur Paris fr. 100.01 1/2

ULYSSE NARDIN CHRONOMÈTRES

PAUL-D. NARDIN, Successeur
LE LOCLE et GENEVE H 10985 C
282 PRIX aux Observatoires

MARINE et POCHE et COMPLIQUÉS

Montres simples de précision par procédés mécaniques 3115

Grand Prix: Paris 1889 - 1900. Milan 1906.

Fabrique du Verger

PIERREHUMBERT FRÈRES

Le Locle (Suisse)

Assortiments à ancre en tous genres

Spécialité de levées visibles fixes

Taillages d'ancre. Interchangeabilité et qualité garantie.

H 10402 C. Maison fondée en 1850

Plateaux.

2515

Fabrique de Fournitures d'Horlogerie

Paul DUBOIS, St-Imier

Décolletages divers par procédés mécaniques

Spécialités:

Vis, pieds laiton, nickel et acier, etc.

Travail soigné H...J 2986 TÉLÉPHONE

FABRIQUE DE BOITES ARGENT ET GALONNÉES

J. Meier & Co, St-Imier

Installation moderne H 753 J 1738

Boîtes en tous genres

Spécialité de genres lentilles extra plates

Prompte et sérieuse exécution. — Téléphone.

BANQUE DE BIENNE

Nous recevons des dépôts de fonds portant intérêt:

en **Compte-courant à 3 1/2 %**, disponibles et **sans commission**;
sur **Livrets d'Epargne à 4 %** de fr. 1. — minimum, remboursables moyennant avertissement de 1 à 3 mois suivant les montants;
contre **Bons de Caisse à 4 %** à 2 ans fixes, munis de coupons semestriels aux 30 juin et 31 décembre, et remboursables après dénonciation de 3 mois.

Le timbre et l'impôt de l'Etat de Berne à notre charge.

Nous accordons des **Crédits** et des **avances sur billets**, contre cautionnement ou nantissement, à des conditions avantageuses.

2228 H 1119 U

BANQUE DE BIENNE

Renseignements commerciaux et Contentieux

F.-X. MOESCHLIN

Successeur de J.-A. Tritschler

BALE (Suisse)

Maison fondée en 1869

ZURICH

Service prompt et consciencieux. Conditions d'abonnement favorables

Relations universelles; plus de 20,000 correspondants dans tous les pays.

H 4740 Q 2273

BOITES DE MONTRES PLAQUÉ OR

garanti par notre marque de fabrique et nos poinçons

Manufacture genevoise de Boîtes de montres

anciennes maisons J. DÉROBERT

et Nouvelle Fabrique Suisse de Boîtes de montres

PLAQUÉ OR H 2264 X

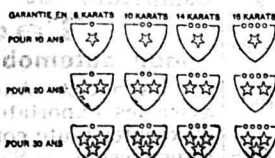
80, rue de St-Jean
Téléphone 524

Genève

Articles très soignés de toutes formes et décors

Spécialité de Boîtes artistiques, plaqué or et métal

3114 Boîtes acier, ultra soignée



FABRIQUE D'HORLOGERIE
G. KÜNG-CHAMPOD & C^{ie}
La Chaux-de-Fonds
MONTRES OR
pour dames et hommes
en tous genres et pour tous pays.
Bon marché, fantaisies, joailleries,
extra-plates, qualité garantie.

PIGNONS
Fabrication moderne
Taillages dans l'acier rond
Formes théoriques
Interchangeabilité garantie
RODÉ-STUCKY
GENÈVE, Rue du Château, 6
H 853 X Usine hydraulique 2526
St-Pierre de Rumilly (Hte-Savoie)

La Banque du Locle
au Locle

rappelle au public qu'elle offre à louer des H 6393 C 3139

compartiments
de coffre-fort
dans son caveau blindé.

Chaque compartiment a une clef spéciale unique remise au locataire, qui peut seul ouvrir son compartiment, ce qui lui donne toute sécurité.

Pour tous renseignements, s'adresser à la Direction.

Reichenberg & C^o
Londres

s'intéressent toujours aux nouveautés pour le marché anglais, pour l'exportation, et aussi aux nouveaux calibres en toutes grandeurs. 3159

REVETS d'INVENTION
MARQUES DE FABRIQUE-DESSINS-MODELES
OFFICE GÉNÉRAL FONDÉ EN 1868 LA CHAUX-DE-FONDS
MATHEY-DORET Ing^r Conseil
H 10.050 C 2741

Pour pierristes:
machines à percer et
machines à polir

transformables en machines à vérifier, neuves, sont à vendre à bas prix avec moteur et transmission. 3105

S'adresser à **M. Destraz**, mécanicien, Renens (Vaud).

Directeur

est demandé par industriel possédant affaire ancienne, stable, prospère, marque connue, situation d'avenir pour travailleur intelligent, sérieux, connaissant l'outillage de précision comme on l'utilise dans l'horlogerie et la bijouterie.

Faire offres enveloppe fermée s. Yc 13155 X à Haasenstein & Vogler, Genève. 3165

Mit prima Referenzen wünscht ein gut eingeführter Fachmann die W. 4295 3203

Vertretung
leistungsfähiger Uhrenfabriken in Ungarn zu übernehmen. Gefl. Anträge unter P. S. 2301 an Haasenstein & Vogler, (Jalus & C^o), Budapest.

Uhrengrosshandlung

Westdeutschlands mit prima Beziehungen übernimmt

nur **eine erstklassige** Vertretung einer wirklich leistungsfähigen Uhrenfabrik.
Offerten unter Chiffres Z 6561 C an Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 3196

Avis

Le soussigné, **Paul Jacot**, graveur-estampeur au Locle, déclare que la marque **Niel** dont il a fait usage ayant l'apparence d'une contrefaçon de la marque **Niel** de la maison **Huguenin Frères & C^{ie}** Fabrique Niel au Locle, il a cessé, dès ce jour, sur la demande qui lui en a été faite, l'emploi de la dite marque ou de toute marque pouvant prêter à confusion avec la marque de fabrique de MM. **Huguenin Frères & C^{ie}**.

H 6464 C

Ainsi déclaré

au Locle, le 17 mai 1909.

Paul Jacot.

3184

Suite d'affaire

Pour cause de décès, un important établissement industriel d'horlogerie, en pleine activité, est à remettre. Outillage, marchandises et clientèle.

Les personnes que cela peut intéresser sont priées de donner leur adresse, sous chiffres R 6501 C à l'agence de publicité **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 3181

A remettre

à la Vallée de Joux, une fabrique de construction moderne, bien outillée pour la

fabrication des ébauches

Locaux pour 50 à 60 ouvriers, 2 logements, eau, lumière et force électrique, chauffage central. On s'engagerait à prendre une partie de la production.

Toute autre industrie peut y être exploitée avantageusement. Conditions exceptionnellement favorables. 3189

S'adresser sous J 1987 J à **Haasenstein & Vogler, St-Imier.**

Représentation

Un fabricant d'horlogerie établi depuis 1878, désire représenter maison étrangère pour les achats et les expéditions. Se chargerait de la fabrication dans les qualités soignées et bon courant. Sérieuses références.

Adresser offres sous chiffres W 6553 C à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.** 3197

Fabrique d'Horlogerie
Henri Meyer & C^{ie}
H 10109 C Rue du Parc, 71 2756
La Chaux-de-Fonds
Montres or
cylindre, de 10 à 19", en tous genres
Beau choix de fantaisies
Prix très avantageux.

Voyageur

de premier ordre en horlogerie, ayant visité avec grand succès les grossistes de l'Allemagne, Belgique, Hollande, Danemark et Skandinavie, désire changer ou prendre représentation d'une bonne fabrique. 3200

Excellentes références.
Offres sous chiffres **De 3278 Z** à l'agence de publicité **Haasenstein & Vogler, Zurich.**

Quelles maisons d'horlogerie pourraient sortir leurs commandes pour

balanciers

cylindre, Roskopf et façon vis, qualité bon courant et soignée, à un fabricant de balanciers désirant s'établir à La Chaux-de-Fonds. 3202

Ecrire sous chiff. **C 6582 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.**

Maison allemande demande offres pour

montres pour dames et messieurs

en argent et en or, qualité bon marché. Toutes les montres doivent être repassées; il s'agit de 10.000 pièces environ par an. Paiement au comptant.

Les offres sont à faire sous chiffres **A 6568 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.**

Fabrique d'Horlogerie **La Chaux-de-Fonds**
Georges Benguerel
Montres or pour dames
H 10336 C en tous genres et pour tous pays. Qualité garantie 2879
Articles bon marché, joailleries, fantaisies, extra-plates

Affaire importante

Une ancienne et importante **Fabrique d'aiguilles**, en pleine activité, est à remettre pour cause de cessation de commerce. L'affaire étant **très sérieuse et très importante** il ne sera donné suite qu'aux offres sérieuses et donnant toutes les garanties nécessaires.

Adresser offres sous chiffres H 4314 N à **Haasenstein & Vogler, Neuchâtel.** 3195

Compteurs de vitesse - Indicateurs de pentes
Tachygraphes
pour automobiles, tramways (articles brevetés)

La Société Anonyme des **Compteurs automobiles** avise les exportateurs de ces articles qu'elle est à même d'exécuter toute commande qui lui sera remise avec ou sans transmission. — S'adresser au Bureau de Vente, rue du Temple Allemand, 87, **La Chaux-de-Fonds** (Téléphone 455). 3194

Technicien Horloger

diplômé, sérieux et énergique, s'engagerait au pair pour tout de suite comme aide technicien dans bonne fabrique. 3205

Offres s. chiffres **S 2015 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.**

Employé

Fabrique d'horlogerie demande employé très expérimenté pour diriger fabrication montres soignées, expédition, etc.

Preuves de capacité et certificats exigés. Doit connaître allemand et français. 3204

Ecrire s. chiffres **R 6575 C** à **Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.**

SPIRAUX

de la Fabrique Genevoise de spiraux à Genève, dépôt et vente chez MM.

SANDOZ FILS & C^{ie}

Rue Neuve, 2,
La Chaux-de-Fonds
15, Rue Centrale,
à Bienne 3178

M^{me} Quaille - Jacot
Rue du Parc, 112,
La Chaux-de-Fonds.

Leçons écrites de compt. amér. Succès garanti. Prosp. gratis. **H. Frisch**, expert compta. ble, Zurich F. 21. H 404 Z 2754

La Manufacture d'Horlogerie
„LE PHARE” AU LOCLE
 (SUISSE)
 fournit avantageusement tous
 les genres de **MONTRES à RÉPÉTITION**
 en grandeurs de mouvements 17 à 24 lignes
Bureaux techniques.
 Tous les calibres sont la propriété de la maison.
 H 10400 C Plus de 200 modèles différents. 2421
GRAND PRIX: MILAN 1906

Swiss Jewel Co - Ct Mojonny fils & Co
 Maison fondée en 1883. — Usines électriques à Yverdon et Locarno (Suisse)
 Téléphone. — Adresse télégraphique: **Mojonny** Yverdon Locarno
Pierres fines pour l'horlogerie et tous instruments de précision
 en qualité soignée — RUBIS, SAPHIRS, GRENATS
 pour échappements, finissages et grandes moyennes
 H 11543 C **Spécialité de trous olivés** 2230

2037

En dehors de sa production la Maison

H 373 D

entreprind aussi tous les terminages de boîtes métal et acier,
 spécialement guilloché flou sur dorage américain.

Établissement fondé en 1839
 Marque déposée No 2242 GENEVE 1894 Marques déposées No 10569
Procédés
 Mécaniques Modernes
 Grande Production
 Bienfaisance et
 Interchangeabilité
 Parfaite
Outils
 Système Américain
 Nouvelles Machines
 Automatiques
 et Refrotoises
 Brevetées
 Spécialités pour
 Importation
 Boîtes
 Métal
 Acier, Bronze
 Vieil argent
 Plaqué galvanique
 et Plaqué or garanti.
Grande Manufacture de Boîtes de Montres.
 la plus ancienne et plus importante livrant la boîte
 entièrement finie et prête à recevoir le mouvement.

Nous fournissons avantageusement
 et en construction extra-soignée
Blocs à Cylindres
 de toutes grandeurs
 avec ou sans matrice
G. Russbach-Matile Co
 La Chaux-de-Fonds
 H 10003 C 2651
 Rue Jaquet-Droz 47, à côté de la Gare


FABRIQUE DE BALANCIERS COMPENSÉS
Huguenin & Jaquet
 Successeurs de G. Huguenin-Thiébaud & Fils
Ponts-de-Martel (Suisse)
 La plus grande fabrique suisse pour cette branche de l'horlogerie.
 H 10337 C 120 ouvriers. — Téléphone. 1376

Horlogerie pour tous pays
Siegm. NEUMANN
 BALE (Suisse)
 Genre Roskopf 17 à 24 lignes. **Nouveauté:** Calibre extra-plat.
Spécialité: Extra-plat cylindre et ancre, en tous genres.
 H 10401 C Echantillons à disposition contre références. 2497

Charles Frank
 Le plus grand atelier pour
 Fabrication de **SECRETS OR** en tous genres
Répétitions grandes pièces et extra-plates
 2698 H 10005 C **Ouvrage prompt et soigné**
Téléphone La Chaux-de-Fonds, rue du Stand 12

LEMANIA
 Manufacture de Montres
RÉPÉTITIONS
 en tous genres, de 17 à 24"
 avec ou sans CHRONOGRAPHES
 Carillons. Automates. Quantièmes
 Par procédés mécaniques modernes
Prix très avantageux
 Les montres sont entièrement construites
 H 10398 C dans les ateliers 2562
A. Lugrin & Cie
 Orient (Val de Joux) - Chaux-de-Fonds
 Médaille d'Or: MILAN 1906

PRESSE

Presse à axes et pivots

On demande à acheter une presse à axes et pivots avec expulseur. Diamètre des pivots 80 à 90 m/m. 3207
Offres case postale 14614, St-Jean, Bâle. H 3884 Q



La

BERNA Watch Co

Manufacture de montres ancre, simples et compliquées, à St-Imier, demande

représentant

pour la place de La Chaux-de-Fonds. H 1993 J 3192

Décolletages en tous genres jusqu'à 15 m/m

HENRI TOUCHON

Le Locle

Visserie, Eb.: pignons
Pignons à Poussettes
Axes avec pivots levés
Tiges de remontoirs
Doubles plateaux
H 11.113 C etc. etc. 3180

Qui pourrait fournir

régulièrement la montre 13 et 14", ancre, 15 rubis, spiral breguet, balancier coupé, levées visibles, double plateau, mouvement Robert, assortiments et pierres rubis, réglé plat et pendu, avec boîtes argent gal., cuvettes argent. 3210

Offres avec prix s. chiffres Q 2023 J à Haasenstein & Vogler, St-Imier.

Terminages

Un bon termineur de la place désire entrer en relations avec fabricant pour terminages ancres et cylindre, prix avantageux et ouvrage fidèle. Echantillons à disposition.

Ecrire s. W 2017 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.

Qui fabrique

machines à faire les dessins sur mouvements à argenter ou nickeler? 3208

Offres s. chiffres F 6587 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds

Un commerçant possédant des capitaux et ayant voyagé l'Angleterre et les colonies anglaises, où il a formé une clientèle,

désire se joindre à un capitaliste

pour fonder une maison d'exportation en horlogerie à La Chaux-de-Fonds. 3154

Prière d'adresser les demandes de renseignements sous E 6432 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.

Pour l'Amérique A vendre à bon compte

Montres garanties, 13 lignes: 24 cartons, sav. arg., cuv. arg., 900/000, mouv. 1/2 vue, bascule, 8 trous.

6 cartons, sav. arg., cuv. arg., 800/000, mouv. 1/2 vue, bascule, 6 trous.

8 cartons, gd. gd. arg. cuv. arg., mouv. 1/2 vue, bascule, 6 trous. H 6589 C 3209

Adresser offres sous 973, poste restante, Bienne.

TECHNICIEN calibriste

plusieurs années de pratique avec succès, connaissant à fond tous les systèmes de travail depuis le meilleur marché au plus soigné, changerait de place pour époque à convenir. 3211

Ecrire s. chiff. X 2018 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.

TECHNICIEN horloger

connaissant à fond le petit outillage, la fabrication des plaques à replanter et pointeurs, le tracé des calibres,

est demandé

par importante fabrique d'horlogerie. 3193

Connaissances pratiques exigées, plutôt que connaissances théoriques.

Adresser offres s. V 6547 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.



Huile SINE DOLO

H 10006 C Qualité extra-fine p^r montres 2699
Huile p^r Barillets, Pendules et Boîtes à musique
Graisse pour mécanisme de Remontoirs
Fabriquées par L. ROZAT,
fabric. d'horlogerie soignée, CHAUX-DE-FONDS

FABRIQUE D'HORLOGERIE

L. Sandoz-Vuille

H 10368 C Le Locle 2201

Montres réveil

et Montres 8 jours

marque „Presto“
en tous genres et pour tous pays
Réglage garanti
Prix défiant toute concurrence

Importante maison d'horlogerie demande 3141

voyageurs

expérimentés, pour visiter la clientèle horlogère d'une partie de la France.

Inutile de se présenter sans bonnes références.

Adresser offres sous chiffres G 11042 C à l'agence Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.

Horlogerie

Ouvrier horloger, de grande expérience, ayant une montre spéciale en fabrication, sur laquelle il a de bonnes commandes, désire s'adjoindre un négociant en horlogerie pour mener cette fabrication au point de vue commercial et faire la clientèle. Pressant. Discretion absolue. Off. s. L 1972 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.

Visiteur-acheveur lanternier

demande place dans bon comptoir ou fabrique, preuves de capacité à disposition, 20 ans de pratique. Offres sous G 1960 C à Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds. 3191

Horlogerie soignée Numa Boillat Breuleux

Spécialité de Montres

argent, galonné et or depuis 12 à 18 lignes, cylindre et ancre avec et sans secondes en tous genres. H 1213 J 3019

Prix-courants et échantillons sur demande.

FABRIQUE D'HORLOGERIE
Spécialités de quantités en tous genres

Alfred ROBERT

rue de la Paix, 107

LA CHAUX-DE-FONDS

Quantités à aiguilles de 16 à 50 lig.
Quantités double faces
Quantités à guichets automatique
Montre universelle
Montre double tours d'heures
Montre double faces
Montres sans aiguille
H 10372 C Montres garanties 2299

FABRIQUE D'AIGUILLES

H 2417 N pour tous pays 2837

CH^s KAUFMANN, Fleurier

Successeur de Kaufmann frères
Maison fondée en 1850. Téléphone

Fritz Lüthy & Co

Aarberg (Suisse) Téléphone

Fabrique de Pierres fines pour l'Horlogerie

Spécialité: Qualités soignées et trous olivés

Usine électrique

H 10371 C

2209

Installations modernes

Fabrique d'Horlogerie La Champagne

Louis Müller & Co

Rue du Faucon, 21 Bienne (Suisse)
Route de Boujean

Machines et outillage
les plus perfectionnés

Interchangeabilité complète

Spécialité de Montres
Grandeurs 10 1/2 et 12 lig.

en tous genres de boîtes

Marques et calibres déposés

Exposition permanente et complète

H 10373 C

d'échantillons

2301

ASTER



DIDO



ASTER

GOTTSCHALCK & Co

KREUZLINGEN.

Installation de

Rayons

pour

Montres

et

Bijouterie

VITRINES
en verre
de ma propre fabrication

Avez-vous des créances à recouvrer en Angleterre?

Rien à payer d'avance. Commission très raisonnable sur sommes encaissées seulement variant de 5 à 10% ou suivant arrangement. * * * * *
Payements immédiats après encaissement. * * *

S'adresser Secrétaire International Protection Bureau 2055
H 11171 C 42, George Street, CROYDON (Angleterre)

Décor sur boîtes acier, Damasquinage

— Beau, solide, grande variété de dessins —
Bon marché. Livraison rapide.

Se recommande,

H 10020 C 1372

R. STEGMULLER, Atelier de Décoration

51a, Rue Léopold Robert, LA CHAUX-DE-FONDS.

BANQUE CANTONALE NEUCHATOISE

NEUCHÂTEL LA CHAUX-DE-FONDS LE LOCLE

Ouverture de comptes-courants débiteurs et créditeurs. — Escompte et encaissement de lettres de change. — Achat, vente et garde de titres. — Encaissement de coupons. — Avances sur nantissement. — Location de coffres-forts. — Renseignements sur placements de fonds et renseignements commerciaux. — Prêts hypothécaires et sur cédulas. — Négociation de monnaies et billets de banque étrangers. — Lettres de crédit et chèques sur la Suisse et l'Etranger. — Service d'épargne.

La Banque reçoit les dépôts sur livrets d'épargne à 4% l'an jusqu'à fr. 5000, cette somme pouvant être versée en une ou plusieurs fois. Emission de bons de dépôts; ces bons sont émis au porteur ou nominatifs et pour n'importe quelle somme; ils portent intérêt dès le jour du dépôt. H 10001 C 2600

Achat et vente de matières d'or et d'argent. — Or fin pour doreurs.

Procédés mécaniques interchangeables

Montres brevetées

Calibres et Marques déposés

Exécution rapide



Grande Production
Bonne qualité

EXPORTATION

„ORIS“
„TERMA“ „LUCIDA“
„CINEMA“

Prix avantageux

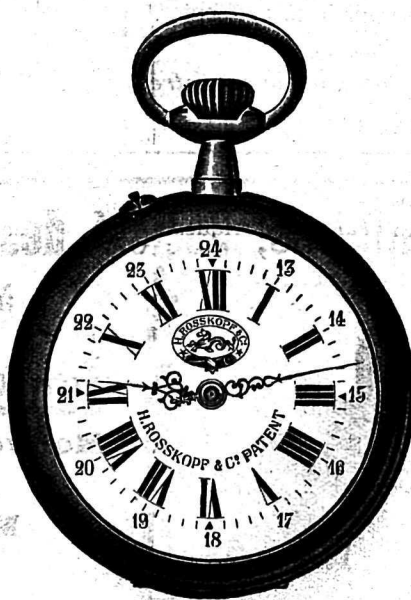
Genre: **Roskopf „ORIS PATENT“** de 16 à 26 lig., lépine et savon., en tous genres de boîtes

La meilleure source pour ces articles

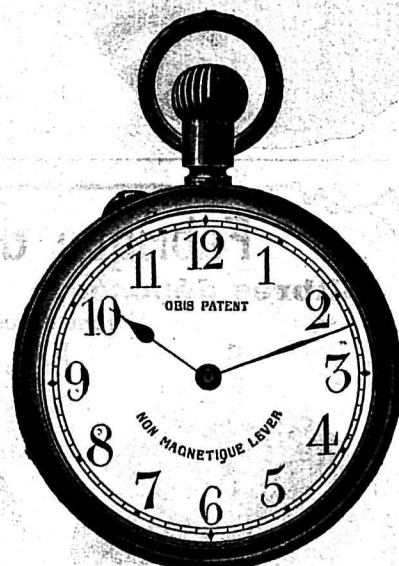
Montres Véritables · H. Roskopf & Co. Patent · Anti-magnétiques, 17 à 21 lig.



Mouvement transparent



Anti-magnétique



19 lignes, genre anglais



19 lig., lép. plate



17 lig. 1/2 plate



Montre universelle, modèle déposé

SPÉCIALITÉS

Montres à clef, lépine et savonnette, pour Angleterre et Turquie.
Montres remontoirs, lép. et savon., argent et niel, pour l'Autriche

Montres remontoirs, 19 lig. quantièmes, syst. breveté (avantageux).
Montres » lép. et sav. arg., mét. électro et émail, gr^e Sud.

Prix spéciaux pour grandes commandes.

Adresse télégraphique: « **ORIS** » Hölstein (Suisse).
Code télégraphique: « **Liebers** ».

TÉLÉPHONE

3084

**Fabriques
d'Horlogerie:**

S 1852 Y

J. B. Bourquard,

Montres système Roskopf en tous genres et cylindre de 11 à 20 lignes, pour tous pays.

Gustave Cherno,

Montres en tous genres, Exportation.

Hug-Saisselin,

Cylind. de 11 à 20", p^r tous pays, Bracelets 11" cyl. extra plate, lèp. et savon. 11 1/2 et 18" arg., mét. acier et fant.

Luterbacher-Schlæfli,

Spécialité: 11 et 13 lig. ancre, lèp. et savon., pour tous pays,

Meyer & Stüdeli,

Ebauches et finissages, interchangeabilité complète grandeurs 10 à 20". — Montres argent, métal et fantaisie en tous genres (plates) et pour tous pays.

SOLEURE

**Fabriques
d'Horlogerie:**

2379

T. H. Sandoz,

Montres pour hommes, argent, métal, acier et fantaisie, lèp. et savon. plates et hauteur normale, p^r tous pays.

Strausak-Bouché,

10 1/2 à 13" cyl., haut. normale, plate et extra-plate, en acier, arg., niel et fant., calib. et marq. déposées.

Studer-Ruetsch,

Fabrique Loretto; Spécialité: Montres or en extra-plate, plate et haut. normale, soigné et bon courant.

L. Tièche-Gammeter,

Montres pour tous pays, acier, métal et argent, ancre et cyl., plates et haut. norm., p^r dames et messieurs. Bonne qualité et prix modérés.

N. Willig-Humbert,

Qualité soignée et bon courant, ancre et cylindre, de 9 à 20 lig. en boîtes or, argent et acier.

Germain Pochon

Graveur-Décorateur-Niellur

Genève

Joaillerie-Ciselure

FANTAISIES

FRAPPE - NIELLAGE

Véritable Niel de Genève

Boîtes Niel et Eau-forte
prêtes à recevoir le mouvement

Seul propriétaire

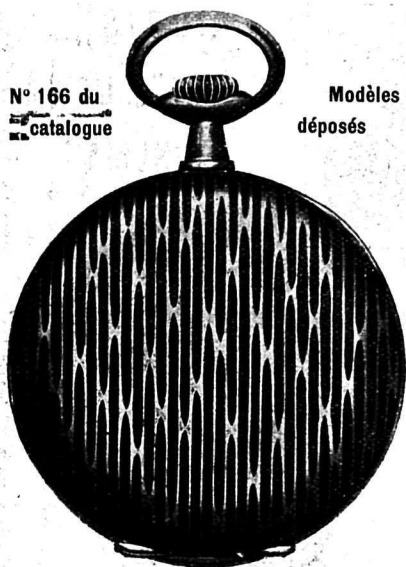
2490

H 826 X du modèle ci-contre

— Les contrefacteurs seront poursuivis. —

N° 166 du
catalogue

Modèles
déposés



LE RISOU

LA RÉPÉTITION

LA PLUS SIMPLE

LA MIEUX FABRIQUÉE

LA PLUS APPRÉCIÉE

LA MEILLEUR MARCHÉ

LE SENTIER

VALLEE DE JOUX.



DÉPOSÉ

Catalogues illustrés
pour
l'Horlogerie et la Bijouterie

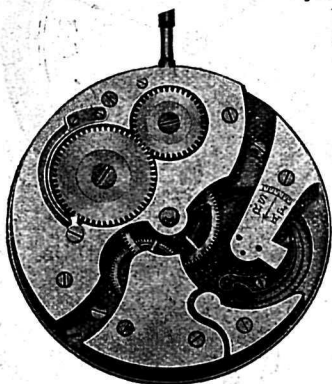
Plus de 600 clichés
à disposition
R. Haefeli & Fils, Chx-de-Fds

Fabrique d'Ebauches, Société des Etablissements Parrenin

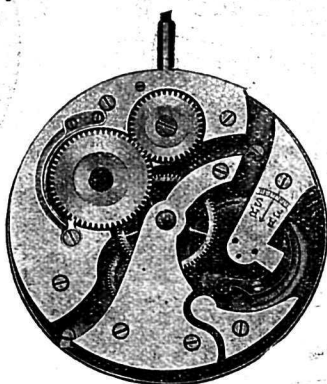
Calibres déposés

Marque déposée

HP



Calibre T



Calibre U

Qualité soignée

à **Villers-le-Lac** (Doubs)

Grand choix de calibres pour tous pays

Mouvements de 16 à 19 1/2 lignes, lépine et savonnette,
hauteurs: 21, 24 et 27/12^{me}.

Mouvements de 16 à 24 lignes,
hauteurs: 30 1/2.

3467

Mouvements de 18 à 24 lignes,
hauteurs: 33/12^{me}.

H 11082 C

Mise à l'heure à poussette, targette
ou à tirage.

Les Huiles marque „ALL RIGHT“

Se recommandent par leur pureté, leur neutralité
et aussi par leur résistance aux plus grands froids
Elles se trouvent en vente dans les grandes maisons de fournitures pour horlogerie

VENTE EN GROS

Société Anon. Française STERN-SONNEBORN

33, rue Victor Hugo, à PANTIN (Seine)

Téléphone: 414.01 - 414.03 — Adresse télégraphique: „STERN-PANTIN“

Commission

Exportation

Représentation et dépôt: **LOUIS BRAUNSCHWEIG,**

Daniel JeanRichard, 28, LA CHAUX-DE-FONDS



H 6025 C

3030

